

**Kolpingova rodina Štúrovo, n.o.**

Jesenského 44, 943 01 Štúrovo  
Tel.: +421 36 7511 068  
E-mail: ludovit@kolping-sturovo.sk  
IČO: 37 97 1000 IČ DPH: SK 2022012245

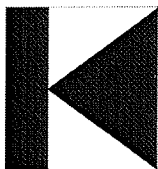
---

## **VÝROČNÁ SPRÁVA Za rok 2017**

Zapísaná v registri neziskových organizácií Obvodného úradu v Nitre  
Reg.č. VVS/NO-16/2005  
IČO: 37971000, DIČ: 2022012245

V Štúrove, 29.06.2017

Ľudovít Kleštinec, riaditeľ



## Kolpingova rodina Štúrovo, n.o.

Jesenského 44, 943 01 Štúrovo  
Tel.: +421 36 7511 068  
E-mail: ludovit@kolping-sturovo.sk  
IČO: 37 97 1000 IČ DPH: SK 2022012245

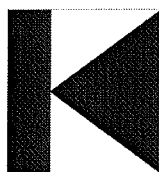
Nezisková organizácia Kolpingova rodina Štúrovo, n.o., bola založená v roku 2005 na dobu neurčitú za účelom podpory regionálneho rozvoja, zamestnanosti, ochrany životného prostredia, vzdelávania, výskumu, vývoja, vedecko-technických a informačných služieb, zabezpečovania bývania, správy, údržby a obnovy bytového fondu. Svojím zameraním a činnosťou nadväzuje na dielo predchodcu – Agrárny katolícky tovarišský spolok, ktorý bol založený v roku 1895.

Poskytovanie všeobecne prospešných služieb v roku 2017 môžeme rozdeliť do dvoch hlavných kategórií. Za účelom **podpory regionálneho rozvoja, zamestnanosti a ochrany životného prostredia**, prevádzkovanie prevozu nákladných motorových vozidiel medzi mestami Štúrovo a Ostrihom.

Zo **vzdelávacím účelom** organizácia seminárov a školení PhDr. Margitou Markovou administratívnou pracovníčkou Kolpingovej rodiny Štúrovo, n.o.

Kvantifikácia podpory regionálneho rozvoja a zamestnanosti, okrem tvorby priamych pracovných miest, ktoré boli vytvorené uvedením prístaviska do prevádzky v počte 21 pracovných pozícií, je pomerne obtiažna bez prístupu k údajom miestnej samosprávy a štátnych orgánov, z tohto dôvodu pre účely kalkulácie dopadu všeobecne prospešnej činnosti z celospoločenského hľadiska, sme sa sústredili na výpočet priameho dopadu z pohľadu ochrany životného prostredia, ochrany životného priestoru, elimináciu hluku, dopravných zápch, nehôd a ekonomického dopadu klimatických zmien prevádzkovania prevozu nákladných motorových vozidiel na trase Štúrovo-Esztergom-Štúrovo.

Uvádzané hodnoty boli nadobudnuté zo štúdie spracovanej IEEP, Ecologic, IVM a Claudiou Dias Soares pre Európsku komisiu.



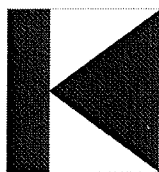
# Kolpingova rodina Štúrovo, n.o.

Jesenského 44, 943 01 Štúrovo  
Tel.: +421 36 7511 068  
E-mail: ludovit@kolping-sturovo.sk  
IČO: 37 97 1000 IČ DPH: SK 2022012245

## Tabuľka nákladov IMPACT:

| Nákladová položka            |                    | Nákladné motorové vozidlá |                |
|------------------------------|--------------------|---------------------------|----------------|
| €/ct/vkm                     |                    | Jednotkové náklady        | (rozsah pásma) |
| Hluk                         | Mesto, deň         | 7,01                      | (7,01 - 17,01) |
|                              | Mesto, večer       | 12,80                     | (12,8 - 31)    |
|                              | Medzimesto, deň    | 1,1                       | (0,39 - 1,1)   |
|                              | Medzimesto, večer  | 2                         | (0,72 - 2)     |
| Dopravné zápchy              | Mesto, deň         | 75                        | (13-125)       |
|                              | Mesto, večer       | 0                         | ( - )          |
|                              | Medzimesto, deň    | 35                        | (0 - 70)       |
|                              | Medzimesto, večer  | 0                         | ( - )          |
| Dopravné nehody              | Mesto              | 10,5                      | (0 - 13,9)     |
|                              | Medzimesto         | 2,7                       | (0 - 3,5)      |
| Znečistenie vzduchu          | Mesto, benzín      |                           | ( - )          |
|                              | Mesto, diesel      | 10,6                      | (10,6 - 23,4)  |
|                              | Medzimesto, benzín |                           | ( - )          |
|                              | Mesto, diesel      | 8,5                       | (8,5 - 21,4)   |
| Klimatické zmeny             | Mesto, benzín      |                           | ( - )          |
|                              | Mesto, diesel      | 2,6                       | (0,7 - 4,7)    |
|                              | Medzimesto, benzín |                           | ( - )          |
|                              | Mesto, diesel      | 2,2                       | (0,6 - 4)      |
| ‘Up- and downstream process’ | Mesto, benzín      |                           | ( - )          |
|                              | Mesto, diesel      | 3,1                       | (3,1 - 6,9)    |
|                              | Medzimesto, benzín |                           | ( - )          |
|                              | Mesto, diesel      | 2,7                       | (2,7 - 6,7)    |
| Príroda a krajina            | Mesto              | 0                         | (0 - 0)        |
|                              | Medzimesto         | 1,15                      | (0 - 1,15)     |
| Znečistenie pôdy a vody      | Mesto/Medzimesto   | 1,05                      | (1,05 - 1,05)  |
| <b>SPOLU</b>                 |                    |                           |                |
| <b>Mesto</b>                 | Deň, špička        | 109,8                     | (35,5 - 192)   |
|                              | Deň, mimo špičky   | 34,8                      | (22,5 - 67)    |
|                              | Večer, mimo špičky | 40,6                      | (28,2 - 80,9)  |
| <b>Medzimesto</b>            | Deň, špička        | 54,4                      | (13,3 - 109)   |
|                              | Deň, mimo špičky   | 19,4                      | (13,3 - 39)    |
|                              | Večer, mimo špičky | 20,3                      | (13,6 - 39,9)  |

Zdroj: M. Maibach, C. Schreyer, D. Sutter (INFRAS); H.P. van Essen, B.H. Boon, R. Smokers, A. Schroten (CE Delft); C. Doll (Fraunhofer Gesellschaft – ISI); B. Pawlowska, M. Bak (University of Gdansk), Handbook on estimation of external costs in the transport sector Internalisation Measures and Policies for All external Cost of Transport (IMPACT), Version 1.1, Delft, CE, 2008



## Kolpingova rodina Štúrovo, n.o.

Jesenského 44, 943 01 Štúrovo  
Tel.: +421 36 7511 068  
E-mail: ludovit@kolping-sturovo.sk  
IČO: 37 97 1000 IČ DPH: SK 2022012245

### Vstupné údaje:

Počet prepravených nákladných motorových vozidiel v roku 2017: 34.890

Vzdialenosť ušetrená na verejných komunikáciách využitím prevozu: 192km

*/ pre účely výpočtu bola použitá celková vzdialenosť bez diferenciácie mestkých a medzimestských úsekov, celý úsek bol klasifikovaný ako medzimestský /*

### Výpočet:

*Priemerná hodnota:*

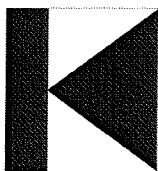
34 890ks x 192km x € 0,544 /IMPACT spolu/= € 3.644.190,72

*Maximálna hodnota:*

34 890ks x 192km x € 1,090 /IMPACT spolu/= € 7.301.779,2

Opodstatnenosť projektu a štúdie realizovateľnosti prevozu boli potvrdené už počas verejne prístupnej skúšobnej prevádzky. Pôvodne prognostizované objemy vo výške 70-80 denne prepravených nákladných motorových vozidiel boli dosiahnuté už v prvom roku prevádzky a v čase uzávierky mostu v Medved'ove dokonca i trojnásobne presiahnuté. Priemer prevezených vozidiel v roku 2017 dosiahol cca. 140vozidiel, t.j. vyše 50% nárast oproti prognózam uvedených v štúdiách, s tendenciou ďalšieho rastu v roku 2018. Z horeuvedeného vyplýva že z celospoločenského hľadiska má prevádzka prevozu nezanedbateľný pozitívny dopad už len pri kvantifikácii ekonomických dopadov na životné prostredie a kvalitu života obyvateľstva bol dosiahnutý celospoločenský prínos v minimálnej výške € 3.644.190,72. V prípade zohľadnenia dopadu na regionálny rozvoj, zamestnanosť, úsporu dosiahnutú podnikateľskými subjektmi, atď. je celkový reálny dopad mnohonásobne vyšší.

Maximalizácia celospoločenských efektov by mohla byť dosiahnutá zvýšením počtu prepravených motorových vozidiel a to rozšírením doby prevádzky a znížením resp. elimináciou prepravného. Orgány neziskovej spoločnosti poverili riaditeľa n.o. preskúmaním možnosti získania dotácie na prevádzku prevozu.



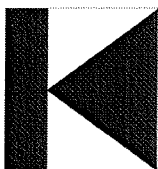
## Kolpingova rodina Štúrovo, n.o.

Jesenského 44, 943 01 Štúrovo  
Tel.: +421 36 7511 068  
E-mail: ludovit@kolping-sturovo.sk  
IČO: 37 97 1000 IČ DPH: SK 2022012245

Všeobecno – prospešné služby poskytnuté v oblasti vzdelávania v roku 2017 boli nasledovné:

1. V dňoch **5-8.04.2017** v Kolpingovom dome v **Štiavnických Baniach** zorganizovala administratívna pracovníčka Kolpingovej rodiny Štúrovo n.o. PhDr. Margita Marková medzinárodný **seminár zameraný na globálne vzdelávanie**. Podrobnejšie sa 18 účastníkov z Poľska a Lotyšska zaoberalo témami: globalizácia v lokálnom vzdelávaní, lokálne kultúrne vzorce, lokálna identita, a lokálna spolupráca. Účastníci boli zástupcami Kolpingovho diela v Poľsku, organizácie Dolina Raby (Poľsko) a z Lotyšska z organizácie Latvian Lauku forums, zo Slovenska sa zúčastnili členovia Kolpingovho diela a zástupcovia Miestnej akčnej skupiny Zlatá cesta.

M.Marková predstavila dobrú prax v oblasti lokálneho globálneho vzdelávania na Slovensku a to od úrovne materských škôl až po vysoké školy (vynikajúcim príkladom je známa ZŠ v Štiavnických Baniach globálne a ekologicky zameraná). V rámci seminára M. Marková pripravila návštevu miestnych rezbárov v Štiavnických Baniach, ktorí v minulosti v Kolpingu absolvovali vzdelávanie dospelých a na základe neho sa stali samostatne zarábajúcimi podnikateľmi. Podobne boli do programu zaradené stretnutia s lokálnymi podnikateľmi v oblasti Hontu – rodinné podnikanie (výroba olejov - Súdoľce, výroba včelích výrobkov – Sebechleby – Stará Hora, vinárstvo – Rykynčice), ktorých výroba má pozitívny globálny dopad. Pri stretnutiach sa uskutočnili aj diskusie s podnikateľmi – o výhodách a nevýhodách rodinného podnikania. Cieľom seminára bolo poukázať na to, že účastníci lokálnych komunít môžu zvyšovať a upevňovať svoje globálne ciele prostredníctvom vzdelávacích aktivít. Takisto vzdelávanie dospelých sa má opierať o lokálnu i globálnu históriu, má vychádzať z minulosti a poučiť sa z nej, plánovať si ciele do budúcnosti, ako i má podporovať kritické myslenie.



## Kolpingova rodina Štúrovo, n.o.

Jesenského 44, 943 01 Štúrovo  
Tel.: +421 36 7511 068  
E-mail: ludovit@kolping-sturovo.sk  
IČO: 37 97 1000 IČ DPH: SK 2022012245

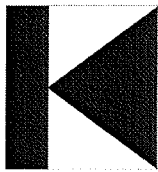
2. Ďalším zorganizovaným vzdelávacím podujatím, bol medzinárodný seminár (**15-18. Jún 2017, Štiavnické Bane**) na tému: **Spolunažívanie 3 generácií** – výhody, nevýhody, výzvy. V rámci tohto podujatia sa uskutočnili stretnutia s klinickým psychológom, so zástupcami rodinného podnikania a takisto bolo prednesené svedectvo z rodiny o spolunažívaní 3 generácií. M. Marková je zároveň aj lektorka efektívnej výchovy a rodičovstva – preto predostrela účastníkom modely spolunažívania 3 generácií a zamerala sa na potreby starých rodičov a vnúčat v trojgeneračnej rodine.

Ďalšou témou seminára bolo: **Zosúladenie rodinného a pracovného života**, kde predniesol svoju skúsenosť podnikateľ z Oravy a poukázal na dôležitosť spolupráce a ústretovosti zo strany zamestnávateľa. Účastníkmi seminára boli členovia z Kolpingu Česko, Kolpingu Slovinsko, Kolpingu Maďarsko a Kolpingu Slovensko – spolu 12 účastníkov.

V priebehu roku 2017 sa uskutočnili ešte ďalšie **lokálne podujatia** na tému: rodinné podnikanie (29.máj 2017 Banská Bystrica), 3 generácie (19.-20.august-Štiavnické Bane) ako i zosúladenie rodinného a pracovného života (1.september 2017, Ilija) séria seminárov na tému : Ako funguje svet – zameraná na globálne vzdelávanie rodičov a detí ako potreba a výzva pre budúcnosť (október – december 2017 – ZŠ Bakomi, Banská Štiavnica)

### Prehľad celkových príjmov a výdavkov:

|                                        |                 |
|----------------------------------------|-----------------|
| Výnosy celkom v EUR                    | 255.264,21 Eur  |
| Náklady celkom v EUR                   | 341.005,95 Eur  |
| Výsledok hospodárenia po zdanení v EUR | - 85.741,74 Eur |



## Kolpingova rodina Štúrovo, n.o.

Jesenského 44, 943 01 Štúrovo  
Tel.: +421 36 7511 068  
E-mail: ludovit@kolping-sturovo.sk  
IČO: 37 97 1000 IČ DPH: SK 2022012245

---

Nezisková organizácia Kolpingova rodina Štúrovo n.o. v roku 2017 viedla podvojnú účtovňu, ktoré bolo za príslušný rok auditované firmou A&A Consulting, s.r.o. Ročná účtovná uzávierka a auditorská správa tvoria prílohu tejto správy.

### Prílohy:

- správa nezávislého audítora s výkazom ziskov a strát, súvahou, a poznámkami k účtovnej závierke